



# Agenda

## Juin

**Jeudi 18**

**14h** - « Moment concert » par les professeurs de l'école municipale de musique et des arts à la Résidence autonomie Les Tilleuls.

**18h** - Commémoration de l'Appel du 18 juin. Rassemblement au monument aux Morts (à confirmer).

**Vendredi 19**

**17h** - Permanence de M. le Maire.

**Mardi 30**

**18h** - Conseil municipal au centre Boris Vian

Mirandole, dans les jardins de l'espace Pierre Néhout. Entrée à prix unique 5€, inscription sur [www.billetreduc.com](http://www.billetreduc.com)

## Septembre

**Samedi 5**

Forum des associations et des services municipaux au gymnase Batum. Programme à venir.

**Samedi 19**

Fête de la Saint Maurice, autour du centre Boris-Vian, avec des animations, concerts et espaces de restauration. Programme détaillé à venir.

**Samedi 26**

**14h** - Opération Nettoyons la nature !. Rendez-vous aux ateliers municipaux.

## Décembre

**Vendredi 4 et samedi 5**

Téléthon 2020. Programme à venir.

CONCOURS  
**JE FLEURIS MA VILLE 2020**

INSCRIVEZ-VOUS AVANT LE 30 JUIN  
À L'UNE DES 3 CATÉGORIES

JARDIN  
VISIBLE DE LA RUE

BALCON  
VISIBLE DE LA RUE

POTAGER  
EN BEAUTÉ

À Malaunay, tous jardiniers !  
Chaque habitant peut contribuer, à son échelle, à l'embellissement de notre commune. Alors n'hésitez pas à fleurir vos jardins, balcons et fenêtre, pour une ville belle et agréable !

Le jury vous informera de la date de passage par courriel en juillet  
**Inscriptions en mairie ou au 02 32 82 55 55**

## Juillet

**Mercredi 18**

**18h** - Conseil métropolitain - Élection du président au Zénith.

**Mercredi 22**

**18h** - Conseil métropolitain au Zénith.

## Août

**Jeudi 27**

**20h** - Festival Commedia - Accueil du spectacle Le Barbier de Séville par la compagnie La

TOUS LES DIMANCHES  
8h30 - 13h / Place de la Laïcité

Infos 02 32 82 55 55 - [www.malaunay.fr](http://www.malaunay.fr)  
MalaunayManifestations

Le jury vous informera de la date de passage par courriel en juillet  
**Inscriptions en mairie ou au 02 32 82 55 55**



TOUS LES DIMANCHES  
8h30 - 13h / Place de la Laïcité



Infos 02 32 82 55 55 - [www.malaunay.fr](http://www.malaunay.fr)  
MalaunayManifestations





#### Éditeur

Mairie de Malaunay

#### Directeur de publication

Guillaume Coutey

#### Co-directrice de publication

Alice Briant

#### Rédaction

Alice Briant, Jérôme Pin-Simonet,  
Matthieu Rios

#### Conception, mise en page

William Boutte

#### Photo de couverture

Étienne Ster

#### Photos

Mairie de Malaunay  
(sauf mention contraire)

#### Illustrations :

©Shutterstock  
Braingraph - Drumcheg - CosmicDesign  
- Angkrit

#### Impression

Planète Graphique - 02 35 59 29 29

#### En plus

Papier traité sans chlore.  
Diffusion gratuite  
Dépôt légal à parution



MALAUNAY

## Contact

 Service Communication  
Mairie de Malaunay

 Place de la Laïcité  
76770 MALAUNAY

 02 32 82 55 55

 mairie@malaunay.fr

 www.malaunay.fr

 MalaunayManifestations



## BRAVO !

Malaunay récompensée  
pour son magazine le M !

Vous aviez découvert en 2019 un bulletin municipal totalement transformé, le M, avec un format journal, de nouvelles rubriques, un papier plus naturel, une vraie place pour les images. Des choix qui ont plu aux habitants, mais aussi au réseau national des communicants Capcom qui vient d'attribuer à la Ville de Malaunay le prix « spécial Coup de cœur 2020 » pour son magazine municipal, qui met en avant avec sa couverture épurée et ses portraits le savoir-faire et la richesse locale. Un prix à partager avec celles et ceux qui font Malaunay !



## CONCOURS PHOTO « LE M »

Vous aussi participez au concours M : envoyez vos images avec un M sous une forme variée à [communication@malaunay.fr](mailto:communication@malaunay.fr) et gagnez 50 € de bons d'achat utilisables dans les commerces adhérents à l'Amac, et la publication de votre photo dans le magazine M !  
Règlement du concours sur demande et sur [www.malaunay.fr](http://www.malaunay.fr)







Guillaume Coutey, maire de Malaunay, réélu lors du conseil municipal du 26 mai dernier

Chères Malaunaysiennes,  
Chers Malaunaysiens,

Depuis le 23 mai, votre nouvelle équipe municipale est au travail. Elle s'est installée dans un contexte particulier, alors que la France connaissait depuis plusieurs semaines une pandémie d'une ampleur inédite, qui a interrompu nos vies. Jamais, nous n'aurions pu imaginer un tel scénario. Jamais, nous n'aurions pu envisager que le pays s'arrête, que notre société développée et soi-disant moderne, n'eut d'autre choix pour faire face à une maladie que de fermer ses frontières, confiner ses habitants. Que nous ayions à décompter nos morts au quotidien, à soutenir nos premiers de corvées au front et souvent sans munitions dans les hôpitaux,

les commerces essentiels, les transports, au domicile des plus fragiles, dans les services publics.

Ripeurs, infirmières, aides-soignants, agriculteurs, caissières, agents municipaux... autant d'invisibles hier sur lesquels un nouveau regard est aujourd'hui porté, qui perdurera dans nos cœurs et dans le monde d'après Covid. Elus aussi, souvent critiqués et considérés comme trop nombreux, pas toujours reconnus dans l'investissement sans faille et sans compter pour ce qui motive leur engagement au quotidien : l'action publique et l'intérêt général.

Un contexte qui nous oblige plus que jamais à la responsabilité et la bonne appréhension des enjeux

dans notre action locale. Les enjeux sociaux, économiques, humains et écologiques de cette pandémie constituent dès aujourd'hui un défi à prendre à bras le corps. Il nous faudra faire preuve de responsabilité, repenser certains engagements, faire des choix et assumer comme nous le faisons depuis toutes ces semaines déjà, les conséquences actuelles et futures de la crise sanitaire, en tentant de donner sens auprès de nos administrés au « quoi qu'il en coûte » promis par notre Président, qui pèse avec force chaque jour qui passe.

Je suis pour autant confiant, et plus que jamais motivé. Confiant et motivé, parce que j'ai une équipe municipale solide, dynamique et riche de compétences multiples.

Confiant et motivé, car je sais pouvoir compter sur l'engagement, le sens du service public et la capacité de relever les défis des agents de notre collectivité. Confiant et motivé, car à Malaunay, nous avons une longueur d'avance, car je suis convaincu que le monde d'après, c'est celui dans lequel les territoires et l'humain seront replacés au cœur de toutes les préoccupations, et c'est là l'ambition portée pour notre ville.

*Très chaleureusement,  
Guillaume COUTEY*



Ce pouce se glissera parfois sur certaines pages, pour vous montrer les actions, œuvres ou événements que la Ville aime !

## Sommaire

**Portrait** 4 5

Françoise Bouillon, cigale et fourmi

**Dossier** 6 7 8

Nouvelle équipe, nouvelle gouvernance

**Idées culture** 9

**Zoom sur** 10 11

La piscine municipale

**Made in Malaunay** 12 13

**Vie économique** 14 15

**Attention travaux !** 16 17

**Infos assos** 18 19 20

**A vous de jouer** 21

**Place de l'éducation + Carnet** 22

**Hey !** 23



# Portrait

**Françoise BOUILLON**, cigale et fourmi

## La maison des aidants

Route de Dieppe, un peu en retrait à côté de la Poste, une jolie maison de brique accueille depuis quelques mois l'association La cigale

et la fourmi, relais aidants-aidés tout droit sorti de la tête de Françoise Bouillon. On y trouve des conseils et des ressources variées à destination des aidants professionnels (salariés de structures d'aides à domicile ou salariés en

Cesu) et proches aidants (personnes de l'entourage des personnes en difficultés de vie, liées au handicap, au vieillissement...), des ateliers de cuisine gratuits, un gîte familial adapté à l'accueil des personnes à mobilité réduite ou sous traitement médical,

un lieu d'animations... Bref, un espace dédié à la si complexe et si peu reconnue question de l'aide aux personnes en difficultés de vie, liées à un handicap, une maladie, ou encore au vieillissement. Autant de situations que La cigale et la fourmi propose

d'appréhender en croisant les savoirs, les acteurs, les envies et les besoins, alors même que ce type d'association n'existe pas encore ailleurs. Ici donc se dessine une approche fine du métier d'aidant, qu'il serait si précieux et utile de déployer dans toutes les villes.

## L'Aveyron dans la peau

A l'origine de La cigale et la fourmi, il y a une envie bien ancrée sans doute. Or on pourrait dire que Françoise a baigné dans le partage comme Obélix dans la potion. Petite dernière d'une fratrie nombreuse, elle a appris dès le plus jeune âge à observer et écouter, dans la ferme aveyronnaise familiale rythmée par les saisons.

Ensilage, foin, laine triée pour les matelas... Faire ensemble était un effort mais aussi un plaisir collectif. « Il y avait de quoi nous occuper, mais les repas avec les voisins étaient gais, la vie était riche de sens » dit-elle simplement. Une manière de vivre qui fonde son engagement, avec cette envie de lier l'activité professionnelle à des valeurs, de l'inscrire dans un temps qui respecte le rapport à

l'autre. « Au Québec aussi, où j'ai vécu trois ans, j'ai apprécié l'approche humaine » précise-t-elle.

## Vocation

De l'Aveyron au Québec, puis à Paris, Reims, elle travaillera comme administrative avant de faire le grand saut dans le métier de l'aide à la personne, à son arrivée en Normandie. D'abord envisagé en bénévolat, ce sera finalement une nouvelle vocation, formation à l'appui ! Son entourage est surpris, le métier est perçu comme éprouvant, le public jugé difficile... Pour Françoise, c'est une évidence et son projet se dessine doucement mais sûrement. Formée à l'aide à la personne, CAP de cuisine en poche, elle imagine d'abord un café participatif et visite un espace à vendre à Malaunay : « Mon projet s'est concrétisé au seuil de la porte, ma maison des aidants était là ! ». Elle achète l'espace, crée l'association, appelle des partenaires, obtient son rescrit fiscal, décroche des subventions et très récemment recrute un service civique. Le projet mûri pendant tant d'années est devenu réalité.

Aujourd'hui, son objectif est de multiplier les rencontres,

# La cigale et la fourmi

est un lieu support ciblant les aidants salariés et proches aidants avec :

- lieu d'accueil et de soutien aux aidants
- centre de documentation
- espace d'emprunt de petit matériel médicalisé
- gîte familial (5 pers.) adapté PMR et pers. médicalisée
- centre de formation et d'ateliers
- lieu d'animations (soirées jeux, réunions thématiques)

casser l'isolement dans lequel travaillent les auxiliaires de vie. Les projets fleurissent, tels que développer la formation vers les salariés en Cesu, ou bien aménager l'espace extérieur devant la maison en y installant un lombricomposteur.

## Cigale ou fourmi ?

« Quand les personnes âgées me disent qu'elles n'ont plus de mémoire, je leur demande de réciter la cigale et la fourmi. Cela revient toujours en tête et me permet de leur dire qu'on n'oublie donc pas tout. La fable aussi me plaît : la cigale n'est pas très solidaire, mais la morale, c'est qu'on est à la fois cigale et fourmi, que l'effort et le plaisir sont conciliables », dit en souriant la présidente.

## Reconnaissance

« Le rôle des aidants est essentiel dans notre société. Souvent invisible, il a besoin d'être reconnu. Un café, par exemple, sera considéré comme une pause pour l'employeur. Pour celui qui est aidé, c'est souvent le meilleur moment de partage dans le temps passé à son domicile, pour parler de lui, créer du lien. » conclut Françoise Bouillon.



“

Mon projet s'est concrétisé au seuil de la porte, ma maison des aidants était là !



5



# Infos

📍 La cigale et la fourmi

📞 06 02 30 35 68

🌐 <https://lacigaleetlafourmi.wixsite.com/accueil>





6

# Nouvelle équipe, nouvelle gouvernance

Le 15 mars, les Malaunaysiens renouvelaient leur confiance à Guillaume Coutey et à la liste qu'il menait, *Malaunay le Jardin des possibles*. Il y a des événements qui font date dans la mémoire collective : tous, nous nous souviendrons de ces élections au cœur de la pandémie de coronavirus. Alors que la France et le monde se déconfinent, retour sur la nouvelle équipe à la tête de Malaunay.

Le projet municipal pour lequel les Malaunaysiens ont voté, c'est d'abord le fruit d'un travail collectif. Avec l'équipe constituée par Guillaume Coutey, mais aussi avec les habitants venus lors de l'atelier de co-construction organisé début février. Une réflexion collective enrichie des propositions et des idées de tous ceux qui veulent que Malaunay continue à aller de l'avant, vers une meilleure qualité de vie, des meilleurs services pour tous, et d'abord pour les plus fragiles, mais aussi vers un approfondissement d'une métamorphose initiée lors du premier mandat du maire. Une révolution ? Non, une transition, un cheminement que

les élus souhaitent faire main dans la main avec les habitants.

## Aller plus loin dans la transition, tous ensemble

Ce cheminement concerne au premier chef les plus jeunes, à travers les écoles maternelles et élémentaires où la mairie joue un rôle primordial. Apprendre et transmettre, dans de bonnes conditions, en favorisant la curiosité et la créativité, est la priorité de ce nouveau mandat, avec plusieurs axes autour de l'écocitoyenneté et l'épanouissement des

enfants. Autre chantier d'importance : la solidarité, en renforçant tout ce qui contribue à tisser des liens entre les habitants, en soutenant la vie économique locale, en valorisant l'activité associative... Des actions tous azimuts qui visent un objectif : améliorer le vivre-ensemble et développer la bienveillance des uns envers les autres.

Pour vivre ensemble, il faut un souffle, une respiration qui impulse son mouvement au territoire : c'est le rôle de l'animation, afin que les Malaunaysiens connaissent leur histoire, y participent et s'y projettent, grâce à des



approches culturelles de qualité, mais aussi en donnant tous les moyens aux lieux où se crée cette culture, comme le centre Boris-Vian ou l'école municipale de Musique et des Arts. Il faut aussi une certaine quiétude, celle qu'apporte le fait de se savoir protégé, aidé dans les moments difficiles de la vie, accompagné en matière de santé. Ces garanties, la Ville entend les établir, les approfondir et les étendre à l'environnement. Car la sécurité, c'est aussi celle que procure un cadre de vie agréable et soutenable à long terme. C'est aussi celle de l'environnement, qu'il nous faut à tout prix préserver à notre échelle. Pour cela, il faut aller plus loin dans la transition en assurant un développement mesuré de la ville, en portant auprès de la Métropole l'extension du service de vélos partagés ou encore l'amélioration des transports en commun...

Pour mener ces projets ambitieux, les élus ont besoin de chacun d'entre vous : ce sont les initiatives des habitants, leur dynamisme, leur engagement qui font la différence ! Aussi, la Ville multipliera les soutiens et l'accompagnement des actions

“

Pour vivre ensemble,  
il faut un souffle,  
une respiration  
qui impulse son  
mouvement  
au territoire



émanant des Malaunaysiens, comme les jardins partagés ou l'opération *Être citoyen devant chez soi*, pour ne citer qu'eux.

### Une Ville plus agile, plus impliquée

La coopération est au cœur des nouvelles manière d'agir inaugurées par la Ville. Avec des défis d'implication relevés par les habitants comme celui du projet « La transition prend ses quartiers », avec des espaces d'échanges permettant



de croiser les acteurs économiques, associatifs, institutionnels ou citoyens, nous pouvons démontrer combien la capacité à agir ensemble est importante.

La crise du Covid-19 a montré que nous avons besoin de processus de décision rapides et efficaces. Mais aussi que la société civile était une ressource irremplaçable : on l'a vu, avec l'opération *Masques solidaires*, qui a été un exemple de coopération entre habitants et élus.

Un outil, prévu par le programme de la nouvelle équipe municipale, permettra donc de faire appel aux idées et aux propositions des habitants : un Forum citoyen, afin de mener des projets en co-construction avec les premiers concernés, ceux qui ont une connaissance précise du terrain, une expérience précieuse de la ville : vous !





# Les élus du conseil municipal



**Guillaume  
Coutey**  
Maire



**Claude  
Leumaire**  
1<sup>ère</sup> Adjointe  
Solidarités et  
dialogue social



**Jean-Marc  
Stalin**  
2<sup>ème</sup> Adjoint  
Animation de la  
ville et de la vie  
associative



**Stéphanie  
Glatigny**  
3<sup>ème</sup> Adjointe  
Enfance et éducation



**Alain  
Martine**  
4<sup>ème</sup> Adjoint  
Urbanisme et  
espaces publics



**Sandra  
Bernay**  
5<sup>ème</sup> Adjointe  
Cit'ergie et  
intercommunalité



**Amândio  
Nunes**  
6<sup>ème</sup> Adjoint  
Jeunesse



**Laurent  
Baray**  
Conseiller  
municipal délégué  
à la nature en  
ville et à la ville  
comestible



**Jean-Charles  
Perquier**  
Conseiller  
municipal délégué  
au marché et au  
protocole



**Marceline  
Bonnesoeur**  
Conseillère  
municipale  
déléguée à  
la santé et  
au handicap



**Cyril  
Pavie**  
Conseiller  
municipal  
délégué à  
l'animation du  
CLSPD



**Fabien  
Bernay**  
Conseiller  
municipal  
délégué au sport



**Patricia  
Colombel**  
Conseillère  
municipale  
déléguée à  
l'implication  
citoyenne



**Nadine  
Collé**  
Conseillère  
municipale



**Patricia  
Capron**  
Conseillère  
municipale



**Valérie de  
Saint Andrieu**  
Conseillère  
municipale



**Joëlle  
Fabel**  
Conseillère  
municipale



**Stéphane  
Delande**  
Conseiller  
municipal



**Rémy  
Métayer**  
Conseiller  
municipal



**Bahia  
Badji**  
Conseillère  
municipale



**Véronique  
Debes**  
Conseillère  
municipale



**Güller  
Erdoğan**  
Conseillère  
municipale



**Thomas  
Guéroult**  
Conseiller  
municipal



**Pascale  
Rainlet**  
Conseillère  
municipale



**Benjamin  
Duboc**  
Conseiller  
municipal



**Nicolas  
Violette**  
Conseiller  
municipal



**Gaël  
Mansion**  
Conseiller  
municipal



**Fabien  
Beaupère**  
Conseiller  
municipal



**Céline  
Letullier**  
Conseillère  
municipale





## À SAVOIR

« Miniterrasses du jeudi » à Malaunay

Chaque jeudi après-midi depuis le confinement, les usagers de la résidence-autonomie de Malaunay prennent place à l'ombre des tilleuls pour un concert extérieur, bien séparés par les distances physiques. On y préfère le thé, le café ou l'eau fraîche à la bière ou aux shots, mais la musique est bien là, avec les musiciens de l'école municipale de Musique et des Arts (l'EMMA) qui s'installent dès 14h pour plus d'une heure de concert live. Variété française, standards de jazz, musette ou encore musique classique : les ambiances musicales varient chaque semaine au gré des musiciens, pour le plus grand bonheur des résidents qui ne manquent plus leurs miniterrasses !

La prochaine date est ouverte à tous les habitants : rendez-vous dans les jardins de la Résidence autonomie Les Tilleuls à partir de 14h le jeudi 25 juin.

De nouvelles formes musicales sont aussi imaginées régulièrement, comme l'après-midi « auditions ouvertes » en plein air, le mercredi 24 juin au parc municipal Georges Pellerin. L'occasion pour les élèves de revoir leurs professeurs, de se retrouver, et de présenter pour ceux qui le souhaite leurs morceaux appris pendant le confinement.



## CE N'EST QU'UN AU REVOIR



**Bon vent Christine !**

Treize ans qu'elle recevait les Malaunaysiens, grands et petits, dans les rayonnages de sa bibliothèque du centre Boris-Vian, conseillant les uns, prenant notes des demandes des autres, confiant le dernier

album paru à un enfant impatient dans l'espace jeunesse. Christine Saillot tire sa révérence, à la fin du mois de juin, pour une retraite bien méritée. « Ça été un grand bonheur pour moi ces années passées ici, à partager ma passion avec les habitants, à être au contact des enfants », évoque déjà avec nostalgie cette autodidacte au parcours et à la personnalité atypiques, grande lectrice de Rabelais, Auster ou encore Irving. Alors, pour cette nouvelle vie qui commence pour elle, reprenons les mots du comte de Monte-Cristo, son livre de chevet : « Vivez donc et soyez heureux ! »



## À NOTER...

**Viva la Commedia revient !**

Le jeudi 27 août à 20h dans les jardins de l'espace Pierre-Néhoul, venez assister à la représentation unique du *Barbier de Séville*, le spectacle de *commedia dell'arte* accueilli à Malaunay dans le cadre du festival Commedia I et joué par la compagnie La Mirandole. Entrée 5€, inscriptions sur [www.billetreduc.com](http://www.billetreduc.com) et billetterie sur place.



## Contact

 Bibliothèque  
Au fil des mots

 02 35 75 55 85

 École municipale de Musique et des Arts - EMMA

 [emma@malaunay.fr](mailto:emma@malaunay.fr)

 [www.malaunay.fr](http://www.malaunay.fr)

# 10

# LA PISCINE MUNICIPALE

10

Elle s'est fait attendre, la voici ! Dès la première semaine de juillet, vous pourrez vous jeter à l'eau de la nouvelle piscine municipale. Et visuellement, sensoriellement, préparez-vous à vivre un effet waouh !

« La première fois que je suis entrée dans cette nouvelle piscine, je me suis crue dans un spa, avec ce design épuré, ce jeu des couleurs et de la lumière, cette coupole et ce bassin en inox ! » témoigne Cynthia Normand, la responsable de bassin de la piscine municipale, qui ronge son frein depuis deux ans. Et l'on devine, dans les regards émerveillés qu'elle lance vers la coupole, vers la rampe d'accès et les



bassins, qu'elle imagine déjà toutes les activités qui seront proposées ici : l'aquajogging, l'aquapalme, les cours hebdomadaires de natation enfants, les cours adultes, l'aquaduo, ou encore les exercices de lutte contre l'aquaphobie, qui permettent à plus d'habitants qu'on ne le pense de découvrir le plaisir de la nage !

Plus d'activités, **mais aussi des horaires plus étendus**, avec une ouverture trois jours par semaine, le mercredi, le vendredi et le samedi, où les nageurs pourront profiter d'un grand bassin de 250 m<sup>2</sup> et d'un bassin secondaire de 50 m<sup>2</sup>, accessible par une rampe d'accès PMR. Une extension rendue possible par une équipe renforcée composée

de deux maîtres-nageurs et deux agents d'accueil et d'entretien, qui œuvreront désormais dans des locaux plus adaptés, avec des schémas de circulation mis aux normes actuelles.

## La piscine, une expérience sensorielle

Bien que la structure d'origine, cette fameuse piscine-tournesol, ait été conservée, la nouvelle piscine municipale n'a plus rien à voir avec l'ancien équipement des années 1970 que bien des générations de Malaunaysiens ont connu. Dès l'accueil, on entre dans un univers de couleurs





## Qu'est-ce que c'est que ça ?

C'est l'entrée du toboggan !  
Un équipement spécialement conçu pour en mettre plein la vue grâce à une alternance de matières permettant de jouer avec la lumière et les couleurs : sensations garanties avant le splash de fin !



rythmé par des motifs blancs et rouges que l'on retrouvera dans tout le parcours utilisateur : une signature graphique qui court de l'entrée aux bassins en passant par les vestiaires et les douches. Puis c'est la coupole et ses arches d'une blancheur éclatante qui vous éblouissent avec le vitrage ouvert sur la plage extérieure. C'est aussi une expérience

auditive, qui frappe dès les premiers pas : le brouhaha continu de l'ancien bâtiment a disparu grâce à un important travail sur l'acoustique.

Grosse surprise, celle-ci visuelle, en pénétrant dans l'eau : le revêtement en inox du bassin, qui procure, lorsqu'on évolue dans l'eau, une sensation déconcertante, presque féérique, avec des

effets d'ombre et de lumière sans cesse changeants au gré de l'onde. Et si vous voulez changer d'ambiance, allez vous prélasser aux rayons du soleil dans l'un des dix transats de la plage extérieure. Gare aux UV, tout de même, pendant l'été ! La responsable de bassin l'avait dit : on se croirait dans un spa !



## On peut faire beau et performant

Toujours exemplaire sur le volet énergétique, la Ville de Malaunay s'est fixé comme objectif d'obtenir un niveau de performance à minima BBC rénovation 2009, soit 40% de diminution des consommations du bâti, pour cet équipement raccordé à la chaufferie bois. Au-delà de son ambition énergétique avec une alimentation solaire et un traitement de l'eau renouvelé en circuit fermé, la piscine est passée d'un simple bassin à un équipement aquatique adaptée à tous les publics avec une rampe d'accès pour les personnes à mobilité réduite et personnes âgées, un bassin bébé et un toboggan.



# 1 Prix de l'ingénierie territoriale

Nouvelle reconnaissance; le 19 novembre 2019, avec ce prix qui récompense les avancées de la commune dans sa gestion énergétique : rénovation de la mairie, du gymnase, de la piscine, du centre Boris-Vian... « Ce prix vient saluer notre engagement pour répondre aujourd'hui aux enjeux sociétaux, économiques et climatiques qui nous attendent demain » s'est réjoui le maire Guillaume Coutey. L'approche malaunaysienne permet notamment de bien évaluer les coûts globaux des équipements en tenant compte de toutes les dépenses sur un fonctionnement de 30 ans et non seulement pour la construction.



# 12 2 Label TEN (Territoire engagé pour la nature)

Après avoir reçu le prix de la gestion différenciée du label Ville et villages fleuris, les labels Terre saine et Capitale de la biodiversité, notre commune est de nouveau distinguée, avec le label Territoire engagé pour la nature décerné par le Collectif régional normand TEN. Malaunay est ainsi mis à l'honneur pour ses actions environnementales depuis 2012 mais aussi pour ses engagements en faveur de la biodiversité pour les années 2020-2022. « Une exemplarité, a estimé le maire Guillaume Coutey, qui aide à embarquer d'autres villes dans l'aventure de la transition dans tous les domaines. »



# 3 Téléthon 2019

7196,43 € ! C'est le montant du chèque remis le 6 février à M. Salinas, référent de

l'AFM Téléthon, par le maire Guillaume Coutey et les adjoints Jean-Marc Stalini et Jean-Paul Addari. Il faut dire que les bénévoles et le public de Malaunay avaient fait les choses en grand, avec 24 animations sportives et culturelles, et bien sûr l'inoubliable soirée Musiques du monde spéciale USA et Brésil. « La Ville de Malaunay est fière de prendre part à

cette grande manifestation de solidarité, a déclaré Guillaume Coutey. Tous les acteurs locaux, associatifs, élus ou citoyens, sont heureux de contribuer à l'avancée de la recherche. »

# 4 Un nouveau Workshop des transitions

Deuxième édition réussie du Workshop des transitions. Le principe ? Accueillir pour 36h une soixantaine d'étudiants. Leur mission ? Proposer des solutions aux enjeux de transition de demain. Urbanistes ou paysagistes des universités des Rouen et du Havre, de l'école du paysage de Versailles, Sciences Po Rennes-Caen et Unilasalle ont ainsi imaginé





5



6



7



8

# ade Malaunay

des projets innovants : créer un café associatif avec des jus produits dans le moulin réhabilité, une aventure collaborative pour reconquérir son assiette, un festival autour d'un jardin partagé... Le tout présenté sur une maquette de Malaunay spécialement élaborée pour l'occasion. Le thème de l'année prochaine ?

Vous le découvrirez cet automne !

## 5 Comme un air japonais

Samedi 7 mars à 20h, au centre Boris-Vian, les orchestres d'harmonie de Saint-Étienne-du-Rouvray, Grand-Quevilly, Montville et Malaunay se sont produits

pour un week-end dédié à la culture musicale japonaise des Studios Ghibli. Ce sont ainsi près de 75 instrumentistes qui ont présenté, sous la direction d'Alain Clodet, un programme issu des célèbres musiques d'animation de dessins animés tels que *Le Voyage de Shihiro*, *Princesse Mononoke*, *Le Château ambulante*, *Mon Voisin Totoro*, *Nausicäa*, ou encore *Le Château dans le ciel*.

## 6 Malaunay mobilisée pour les Masques solidaires

Face à la crise sanitaire, la Ville de Malaunay a rejoint dès l'origine l'opération *Masques solidaires* lancée à l'échelle de la Métropole Rouen Normandie. Et plusieurs dizaines d'habitants ont répondu présent en proposant bénévolement leurs services pour fournir des tissus, les désinfecter,

les coudre, les emballer... Toute une chaîne de production des bonnes volontés qui a permis de fabriquer environ 1500 masques distribués à domicile par les élus aux aînés de la commune les 9 et 10 mai, puis aux commerçants par Jean-Marc Stalin.

## 7 Conseil municipal d'installation inhabituel

Émotion et gravité étaient au rendez-vous lors de ce premier Conseil municipal d'installation du nouveau mandat, le mardi 26 mai au centre Boris-Vian. Émotion, pour les élus, qui se sont vu remettre leur écharpe tricolore, et gravité, lorsque le maire Guillaume Coutey, réélu à l'unanimité, a rappelé aux conseillers leurs responsabilités, particulièrement dans cette période d'urgence sanitaire. « Le mandat que nous venons de vivre était intense, a-t-il conclu. Le prochain, avec une équipe de grande qualité, sera riche, ouvert et partagé. »

13

## 8 Tout le monde a eu son masque !

1799 ! C'est le nombre de masques distribués le week-end des 30 et 31 mai avec l'aide des élus du Conseil municipal et des agents de la Protection civile. Ces masques ont été achetés par la Métropole Rouen Normandie pour tous les habitants des 71 communes. Afin de les préserver, les aînés de + de 65 ans de la ville n'avaient pas à se déplacer et étaient livrés directement à domicile par les élus dès le lendemain. Une opération réussie grâce à la mobilisation et au respect des procédures de tous !





# vie économique

## Première soirée de l'Amac

L'équipe de l'Amac est nouvelle et le fait savoir : commerçants, artisans et entreprises ont été invités au premier repas

des commerçants le 10 mars dernier dans l'espace d'accueil de la Brasserie Union-B. L'objectif ? Créer du lien entre acteurs économiques, échanger sur les projets et événements à venir de l'association, rencontrer les nouveaux commerçants qui sont la preuve que le commerce

de proximité est vivant à Malaunay ! L'occasion aussi pour Marie-Pierre Joncour, conseillère de la CCI Rouen Normandie, de remettre un chèque de subvention à l'association. Un moment convivial à renouveler prochainement chez un autre partenaire de l'association ?



✉ [amacmalaunay@gmail.com](mailto:amacmalaunay@gmail.com) ☎ 06 74 22 80 31 (Vincent Delafosse, vice-président)



Malgré la période difficile que nous traversons tous, la dynamique commerciale de Malaunay est bien réelle. Pour preuve, six nouveaux commerçants depuis le début 2020 sont désormais à votre service !

### Aux délices de Malaunay



Flavien et Alicia terminent l'installation de leur boulangerie-pâtisserie et vous proposent des produits 100% artisanaux, de la viennoiserie à la pâtisserie.

📍 370 route de Dieppe

📱 Aux délices de Malaunay

### Boucherie du Parc



Changement de propriétaire ! Sylvie et Joël Lucas ont pris la suite et vous proposent désormais un rayon charcuterie et traiteur issu de leurs spécialités !

📍 298 route de Dieppe

📞 02 35 74 53 77

### Le Palais gourmand



Changement de propriétaire ! Depuis début février 2020, Mélanie et Brahim Akhyat vous accueillent et vous proposent une large gamme de pains, pâtisseries... et chocolats !

📍 171 route de Dieppe

📞 02 35 75 16 03

### One Tribe Tatoo Studio



Guiz, tatoueur spécialiste du réalisme, du traditionnel et du new-school, dessine votre projet pour un tatouage unique. Il présente aussi à la vente piercings et bijoux fantaisie.

📍 300 route de Dieppe

📱 OneTribe-TattooStudio



### The Barb' Man



Emre et Ahmed vous accueillent dans leur nouveau salon spécialisé coupes hommes et barbe ! Des formules pour chacun, sans rendez-vous.

📍 338 route de Dieppe

### Un bureau partagé

Émilie est au service des très petites, petites et moyennes entreprises : secrétariat administratif, assistance commerciale, événementiel... Déléguez pour gagner en efficacité ! Émilie Ribes

📍 40 rue de la Clérette

📞 06 64 24 56 93

✉ [unbureaupartage@gmail.com](mailto:unbureaupartage@gmail.com)

🌐 [www.unbureaupartage.fr](http://www.unbureaupartage.fr)

### Pharmacie Rabetaliana



Peut-être avez-vous déjà fait sa connaissance : Étienne Pelegrin a rejoint en février Hary Rabetaliana comme nouvel associé de la pharmacie malaunyasienne. Bienvenue à lui !

📍 81 route de Dieppe

📞 02 35 74 10 55

## Handistuce



Handistuce est un service de transport du réseau Astuce spécialisé pour les personnes à mobilité réduite résidants dans la Métropole.

Sur réservation et à tarif avantageux, le transport s'effectue en taxi ou en minibus, de trottoir à trottoir pour des déplacements privés, professionnels et de loisirs, hors déplacements médicaux. La course est à régler en tickets Astuce (compter 3 à 6 tickets par trajet).

Réservations :

📞 02 32 08 30 57

Plus d'infos 🌐 [www.reseau-astuce.fr/fr/handistuce/71](http://www.reseau-astuce.fr/fr/handistuce/71)

## Contacts

📱 Amac

✉ [amacmalaunay@gmail.com](mailto:amacmalaunay@gmail.com)

📱 Direction Animation et Communication (DAC)  
Alice Briant

📞 02 32 82 55 55

✉ [mairie@malaunay.fr](mailto:mairie@malaunay.fr)  
(club des éco-entreprises)

# 1 De l'air frais au dojo

On respirera mieux dans le dojo du centre Boris-Vian, grâce à une nouvelle ventilation qui améliorera sensiblement l'hygiène et le bien-être de tous. Plus de 4 000 € investis pour un système doté d'un mode automatique relié à un capteur de présence qui permettra de réaliser des économies tout en garantissant une ventilation optimale pour les usagers.

# 2 On compte les points !

Les joueurs de basket et handball qui s'affrontent au gymnase Batum peuvent depuis février 2020 suivre plus facilement les scores grâce au nouveau panneau d'affichage de points plus lisible et moderne, avec un scorepad autonome sur batterie de marque Bodet, pour un montant de 3 762 €.

16

# 3 Un îlot de fraîcheur à l'élémentaire Brassens

L'escalier de la cour du primaire Brassens était jusque-là inaccessible aux élèves pour des raisons de sécurité. Une situation d'autant plus regrettable que la zone est ombragée et constitue, en cas de canicule, un îlot de fraîcheur



# Attention ! TRAVAUX

bienvenue. C'est pourquoi l'entreprise Clôtures Langlois est intervenue pour fixer des mains-courantes le long de l'escalier pour un montant de 4 600 €. La cour s'en voit en plus agrandie, pour le bonheur des enfants et des enseignants

# 4 Des services toujours plus accessibles

Les services, bâtiments et équipements municipaux appartiennent à toutes et tous. Les rendre accessibles est un impératif éthique aussi bien que légal pour la Ville. Un audit global de l'accessibilité PMR avait ainsi été réalisé au sein des bâtiments de la commune. Une signalétique spécifique a été posée puis, en février 2020, des travaux d'adaptation ont été menés dans les toilettes du centre Boris-Vian, pour un



montant de 1 510 €, ainsi qu'au niveau des portes de l'école maternelle Georges-Brassens, pour 1788 €, effectués par l'entreprise Isoconfort.

# 5 Travaux au parking Boris Vian

Depuis le 15 juin, un gros chantier a débuté près du Centre Boris Vian, pour repenser et augmenter l'offre de stationnement. En effet, avec le prochain chantier de construction de logement sur l'ancien site de Franprix, le stationnement sur cette parcelle privée ne sera plus possible. Aussi, la ville a souhaité anticiper en réfléchissant une nouvelle organisation des espaces : 39 places de stationnement enherbées seront créés et l'éclairage public. Un chantier porté par la Métropole pour



un coût estimé aux alentours de 150 000 €.

# 6 Une cuve pour les petits maraîchers

Il n'y a pas de petites économies d'eau : le potager de la maternelle Miannay, qui fait la joie des tout-petits et permet de les initier au goût et à une alimentation saine, sera désormais arrosé de l'eau tombée du ciel grâce à une nouvelle cuve de récupération des eaux de pluie d'une capacité de 300 L.

# 7 Covid-19 : la Ville s'adapte

Pour garantir la continuité du service public, la Ville a acheté en urgence 20 écrans de protection en plexi installés dans les locaux municipaux, équipé les services et usagers





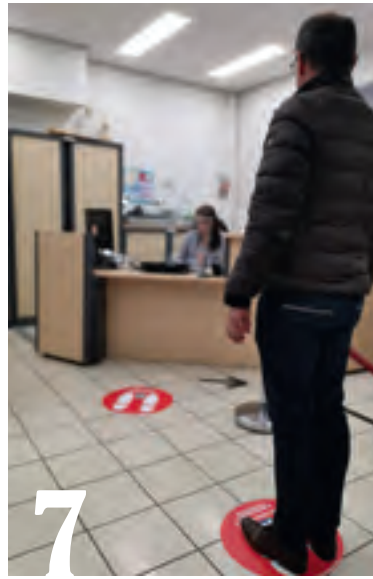


6

en gel hydro alcoolique et aménagé les espaces avec des marquages spécifiques, auprès des entreprises eGCONECP, SIGNALS, ALTRAD, BOULEY, IPLAST et YLEA pour un montant total de 7 330 €.

## 8 Réunion fibre optique

Grosse affluence le mardi 11 février pour une réunion publique très attendue sur le déploiement de la fibre à Malaunay. Quelque 200 habitants avaient fait le déplacement pour connaître les dates des premiers raccordements, prévus pour mai-juin 2021. Un dossier probablement à mettre à jour avec la crise sanitaire, sur lequel nous vous tiendrons informés très prochainement. Retrouvez les infos d'avancée de chantier sur : <https://reseaux.orange.fr/cartes-de-couverture/fibre-optique>



7

## 9 Petit point sur les pelouses

En premier lieu, lors des deux mois de confinement un certain nombre d'actions ont été suspendues, et la nature a repris largement ses droits. Par ailleurs, juste avant le confinement, la ville a relancé la consultation des entreprises, car la tonte n'est pas faite en régie mais par une entreprise. Or, les entreprises n'ont pas pu envoyer leur candidature, résultat au sortir du confinement, la ville n'avait pas de prestataire. Il a été décidé de louer une tondeuse professionnelle pendant quelques jours pour parer au plus pressé, mais il n'a pas été possible de faire tous les espaces verts. Donc oui, dans certains lotissements, quelques talus ont gardé leurs herbes hautes, à l'occasion



8

certains habitants nous ont donné un coup de main, d'autres se sont impatientés. L'entreprise est depuis choisie, et les choses vont reprendre leur cours, mais sans doute dans les mois qui viennent, certains espaces seront moins tondus pour laisser davantage place à la biodiversité. A suivre donc.

## 10 Le hameau du Happetout enfin protégé

C'est chose faite : après des années de démarches, le Happetout est désormais doté d'une réserve d'eau à disposition des pompiers en cas d'incendie. La cuve de 120 m<sup>3</sup> a été enterrée dans un herbage de l'impasse du Happetout grâce à un investissement de 50 000 € de la Métropole et un dossier porté et suivi par la Ville.



9

## 11 Le pont de la rue des Martyrs de la Résistance fermé pour examens

Ce pont au-dessus du Cailly se faisant vieux (il date de l'immédiate après-guerre), le service Ouvrages d'art de la Métropole Rouen-Normandie avait entrepris de le rénover, mais constat de friabilité. Mi-mai, un plongeur a cartographié l'ouvrage et un carottage a été effectué pour analyser l'état du béton dans sa profondeur. Le bon état étant confirmé, les travaux de restauration seront menés pour une réouverture début juillet. Les gardes-corps neufs seront installés.

17



10



11

### Chantier à venir

Fin juin, le croisement de la Rue Cherfougères et de la route de Montville, dont l'enrobé est fortement dégradé sera repris et l'organisation de cette zone repensée. Et fin août, le rondpoint reliant la route de Fresquiennes et la Côte de Barentin sera intégralement repris.





48 échanges ont été réalisés. Le repas partagé du midi a été apprécié tout autant que le cours de couture de Marion et l'intervention de Sylvain qui a su captiver les auditeurs par sa connaissance de l'histoire de Malaunay ! Une journée sous le signe du partage, de l'amitié, du respect et surtout de la convivialité.

✉ [seldemalaunay@gmail.com](mailto:seldemalaunay@gmail.com)

## PLACOMUSOPHILES

Lors de notre manifestation de niveau national, qui a eu lieu le 16 février 2020 à la salle Boris Vian, une moitié de la France était réunie pour nos échanges de capsules de champagne, de crémant et de bière, la Bretagne, la Normandie, le grand nord, Paris, l'Oise etc... Quelques 120 exposants et autant de visiteurs. Nos réunions mensuelles ont lieu le premier mardi de chaque mois à la salle Boris Vian de 15h à 19h les 3/03, 7/04, 5/05 et 30/06. Ambiance cordiale assurée.

☎ 06 06 65 14 40 ou 06 76 98 48 82 ou 06 64 71 25 53.

## APAM



Depuis octobre 2019 et ce pour un temps illimité, nous nettoyons un site WW2 allemand dans la région de Malaunay

- Le Houleme un site avec environ 8 ouvrages (bunkers, chemins bétonnés, poste de tir, ouvrages à munitions, atelier de montage, rampe de V1 et sous terrain). Nous acceptons toutes personnes hommes et femmes intéressées de faire partie de l'équipe pour nettoyer ce site. Un grand merci à un Malaunaysien qui nous a aidé pendant 1 mois bénévolement.

☎ 06 76 59 62 39

✉ [dodgewc521944@hotmail.com](mailto:dodgewc521944@hotmail.com)

## SEL – SYSTEME D'ECHANGE LOCAL



Le S.E.L. de Malaunay (système d'échanges local) a organisé le dimanche 8 mars sa première Bourse locale d'Echanges

(BLE), Salle Néhout. Belle surprise pour les organisateurs de voir la salle se remplir rapidement dès l'ouverture par des adhérents mais aussi par des non-adhérents, venus par curiosité mais surtout dans le but de prendre une adhésion. Quelques chiffres pour illustrer la journée :

Pas moins de 11 nouvelles adhésions, le S.E.L. compte à ce jour 51 adhérent(e)s ; 20 personnes ont effectué des échanges d'objets aussi divers que variés (linge, DVD, Vinyles, jeux...) ;

## CLUB GYMNASTIQUE ET DANSE



Le Club de Gymnastique et Danse de Malaunay vous propose des cours de gymnastique d'entretien,

renforcement musculaire, zumba enfants et adultes, step ados et adultes, danse moderne enfants et adultes. Il compte à ce jour 235 adhérent(e)s.

☎ Monique LEFEBVRE au 06.79.38.29.41

🌐 [www.gymetdanse.over-blog.com/](http://www.gymetdanse.over-blog.com/)



## FF RANDONNEE



Pour le Comité Départemental de la Randonnée Pédestre de Seine-Maritime, l'année 2019 a été marquée par l'élection du GR® 21 Littoral de la Normandie (du Tréport au Havre, 190 km), GR® préféré des Français 2020. Avec 31% des 90 000 votes issus de tous les départements français, cette victoire vient récompenser le travail des bénévoles du comité, notamment les baliseurs, et des partenaires qui nous soutiennent. Vous pourrez retrouver l'intégralité de l'itinéraire sur le site MonGR.fr. Vous souhaitez rejoindre un club, participer à une séance découverte de la Marche Nordique, à une Rando Santé® ou une randonnée pédestre sur le thème du patrimoine historique ou de la nature ? Rendez-vous sur le site du comité <https://seine-maritime.ffrandonnee.fr/> sur la page Agenda. Il y en a pour tous les goûts !

☎ 09 53 82 34 96

✉ [seine-maritime@ffrandonnee.fr](mailto:seine-maritime@ffrandonnee.fr)

## LES CRIEURS D'HISTOIRE



Quand les actions culturelles se

rencontrent...

Le hasard des recherches des Crieurs d'Histoire leur ont permis de découvrir que Léon Malandin, né à Malaunay, était enterré à Lannilis en Bretagne. Il n'en fallait pas plus pour titiller les Crieurs, qui en collaboration avec la ville ont organisé un échange avec l'Association Sauvegarde du Patrimoine de la ville de Lannilis. 1er contact en septembre, l'Histoire de Malaunay se mêlant à l'Histoire de Lannilis grâce à Léon Malandin, ces 2 associations, fortes de leur volonté de transmettre l'Histoire de leur ville, se sont découvertes. Les 8 et 9 février, les Crieurs, le Maire et des élus ont reçu une délégation pour un weekend d'échanges culturels guidés par les Crieurs avec randonnée découverte à Rouen, puis une déambulation dans les rues de Malaunay à la découverte des lieux chargés d'Histoire. Guillaume COUTEY a aussi pu présenter ce qui a été mis en place dans le cadre de la transition énergétique. En quelques heures, nous sommes passés de l'Histoire du Patrimoine à la transition énergétique pour le plus grand plaisir de tous les participants. La vie avance, l'histoire nous suit, la vie avance, tout reste à faire... Programme des crieurs d'Histoire pour 2020 :

Déambulation le 12/06 à 19h, RDV place de la laïcité (pique-nique envisagé avec repas tiré du sac) / Présentation du 4ème tome des Chroniques Malaunaysiennes les 23 et 25 octobre 2020 au centre Boris Vian. Nous vous espérons nombreux... Votre présence est notre récompense.

☎ P. Colombel, Présidente

## CLUB QUESTIONS POUR UN CHAMPION : nouveaux joueurs & nouveaux passages télé

Le club Questions Pour Un Champion prépare son tournoi annuel. C'est une tradition qui s'est rapidement ancrée à Malaunay. Chaque année vers mi-mai, plus d'une trentaine de joueurs venant de toute la France (Arques, Rennes, Grenoble, Paris, La Penne-sur-Huveaune, Soissons...) se retrouvent pour s'affronter et se confronter aux questions rédigées par les membres du club de Malaunay.

Le club Questions Pour Un Champion se réunit un vendredi sur deux à partir de 19h00 à l'espace Boris-Vian. Tous les joueurs, dès huit ans, peuvent venir essayer. Deux séances gratuites sont proposées aux néophytes.

☎ Sylvia Cardile, Présidente 06.20.19.44.78

✉ [qpuc.malaunay@monemail.com](mailto:qpuc.malaunay@monemail.com)

Facebook Club Questions Pour Un Champion de Malaunay.  
Twitter @qpuc\_malaunay

## CLUB SUBAQUATIQUE

Après 30 années d'existence à MALAUNAY, et oui, il y a un club de plongée à MALAUNAY !!! après 2 ans de délocalisation à la piscine de CANTELEU (dont on remercie le club de plongée de Canteleu ainsi que la commune de nous avoir accueilli) lors de la réhabilitation de la piscine de Malaunay, nous vous informons que dès sa réouverture, des baptêmes de plongée gratuits seront possible les lundis soir à partir de 18h30/19h ainsi que des pré-inscriptions pour la prochaine saison...Venez juste avec votre maillot de bain et serviette (et éventuellement si vous avez un masque et des palmes), le reste du matériel vous sera prêté. Formations aux différents niveaux de plongée dans une bonne ambiance.

☎ <https://clubsubaquamalaunay.wixsite.com/csm76770>

## FOYER LAIQUE DE JEUNES ET D'EDUCATION POPULAIRE

Nous avons reporté la soirée cabaret peut-être au mois de juin si possible et peut-être sous une forme différente, Sylvain, Edwige et Claude ayant déjà mis au point, en chansons, « les années soixante ».

Pour l'expo poterie, nous avons dès le mois de juin dernier, lors de la dernière expo « L'eau dans tous ses états », pensé à un nouveau thème « Vous avez dit étrange... ». Etrange, bizarre, insolite, les mots ont circulé et grand nombre d'adhérents, petits et grands, se sont emparés du sujet. Quelques belles réalisations, sirènes, animaux fantastiques, animaux complices, attendent, ils vont attendre plus longtemps que nous ne l'aurions voulu, le temps de laisser à ceux qui n'avaient pas encore fini, de figoler, d'émailler et même d'inventer.

☎ Jean-Pierre Emo 02 35 76 38 50

## AGIR POUR DEMAIN CÔTE D'IVOIRE



L'ONG Agir pour Demain Côte d'Ivoire, présidée par Marceline Bonnesœur, a organisé fin octobre une nuit africaine [chanteur, défilé de

mode...]. Par ailleurs l'ONG a tenu à participer aux différentes manifestations telles que « Octobre rose », le Téléthon... Quatre barriques de matériel ont été envoyées en février dont le contenu sera distribué à Yakassé et Man, en avril, où sera préparée la mission sanitaire prévue en août 2020. Une date sera proposée prochainement pour un barbecue solidaire afin de collecter des fonds pour cette mission.

📞 02 35 78 10 37 ou 06 59 07 86 18

## LA CIGALE ET LA FOURMI

Ce confinement aura eu ses petites histoires, en voici 2 : L'année passée, lors d'une sortie avec l'association Les Coprins, des parisiens avaient participé à une balade pour observer des orchidées dont la Normandie est riche. Confinement oblige, le jardinier chargé de couper les herbes du jardin de la copropriété de "nos" parisiens, n'a pu faire son travail durant plusieurs semaines. Les herbes ont poussé et avec...des orchidées !

20

Repérées, elles ont permis d'alerter les copropriétaires pour procéder dorénavant à une coupe zen des parterres. D'où l'intérêt de Connaître et Protéger la Nature... partout! Autre observation : Des cigognes, 12 au maximum de leur présence, ont atterri sur un champ tout proche de Malaunay. Ces grands oiseaux au nez fin ont repéré le champ bio du coin, les connaisseurs !

📍 270 route de Dieppe

📞 06 02 30 35 68

📌 relais aidants aidés la cigale et la fourmi

## RANDO AVENTURE MALAUNAY



Sans compter les différentes randonnées hebdomadaires, l'année 2020 a débuté avec la traditionnelle « Rando Galette » du dimanche 12 janvier. 80 adhérents ont cheminé le matin sur les différents parcours de 8 km, 12 km, ou circuit de marche nordique. Ce sont 160 personnes qui se retrouvaient l'après-midi à Boris Vian, en présence de M. le Maire, pour partager la

galette et tirer la fève désignant le Roi et la Reine.

Le 02 mars, 24 adhérents prenaient le train pour Morteau, pour une semaine de raquettes à Villers le Lac dans le Doubs. La neige était au rendez-vous et le beau temps aussi, sauf le jeudi pluvieux. Parcours sur des plaines enneigées, au milieu des sapins, sur des crêtes en Suisse étaient au programme. La fin de ce séjour correspond au début de l'épidémie virale, et sera le dernier pour ce semestre avec l'annulation de celui de Pâques, du dimanche à Paris, des 10 jours vers le Mt St Michel prévu au mois de mai et le week-end début juin, qui seront tous reportés en 2021.

📞 06 88 19 50 64

🌐 <https://rando-aventure-malaunay.blog4ever.com>



### Michel Bellet nous a quittés

C'est un homme de valeur qui nous a quittés le 7 mai : cet enfant de Malaunay, après une longue carrière dans l'entreprise Vallourec, était devenu président des Sociétés patriotiques de Malaunay la retraite venue. Une cérémonie le 13 mai en l'église de Malaunay a permis de rendre hommage à cet habitant qui a beaucoup fait pour la commune.





# À vous de jouer !



le plus frais par une ouverture côté nord ou ouest et une sortie protégée du soleil dans les pièces les plus chaudes. Humidifiez l'air avec des plantes et le linge humide de vos lessives.  
À lire : *Guide pratique chaud dehors, frais dedans*, de l'Ademe

participer : jardin visible de la rue, balcon visible de la rue ou potager en beauté.  
Le jury informera les participants le 3 juillet par courriel de la date de passage.

## 👍 ON AIME !

### LE GESTE ÉCO !

#### Restez au frais !

Pour un logement frais, protégez du soleil les ouvertures par des volets, rideaux occultants de couleur claire, auvent ou plantes (en pensant à bien les arroser) ! Faites circuler l'air entrant

### Je fleuris ma ville

Chaque habitant peut contribuer, à son échelle, à l'embellissement de notre commune. Alors vous avez jusqu'au mardi 30 juin pour vous inscrire au concours Je fleuris ma ville, en appelant au 02 32 82 55 55 ou en vous rendant en mairie. Trois catégories possibles pour



## Publicité

# GREEN VILLAGE

360 route de Dieppe

**T3**  
PLAIN-FIELD

**T4**  
R+1

Une opportunité exceptionnelle en plein coeur de ville

POUR HABITER OU INVESTIR EN TOUTE SÉRÉNITÉ

PRODIGE DÉVELOPPEMENT  
POUR VOUS SÉRIER  
UN DÉVELOPPEMENT DURABLE

AUTONOME ÉNERGIE  
SÉCURITÉ, CONFORT, ÉCART DE PRIX  
CERTIFIÉ PAR LE BUREAU  
VERITAS

CRÉDIT D'IMPÔT  
PÉRIODE DE 10 ANS  
TAUX DE 0,10% (TAUX  
DÉTERMINÉ PAR LE  
FISCALISTE)

ZONE  
B1

**02 35 59 88 50**

[WWW.FEI-SAS.COM](http://WWW.FEI-SAS.COM)



# Carnet



## Naissances

Félicitations aux parents de

Loona BARBIER, Nawel BESSAYAH, Louna CANTREL, Lily COSERT, Charlotte DUCROCQ, Eliza DUPAIN, Hadriel DUPRÉ, Zohra EL-MEDDAH, Mathéo GUILLARD, Daphné HAUTOT, Ombeline JARDIN, Emma LENGLET, Lina LOPEZ BURON, Victor MARANGONI, Julie MARCEL, Mao MORLAINE, Axel NOYON, Louisiane POLYNICE, Ruby TORCHY, Liam VIDECOQ



## Mariages

Nos vœux de bonheur aux jeunes mariés

- ◇ Cyril DAMIEN & Delphine TOMASI
- ◇ Franck PIERRE & Natacha CARBONNIER



## Pacs

Nos vœux de bonheur aux jeunes pascés

- ◇ Steve FILET & Sabrina BOUDEVILLE
- ◇ Stéphane LAGNEL & Delphine HELUIN
- ◇ Cécile LEBLOND & Jérémy PHOLOPPE
- ◇ Guillaume PADOT & Jessica VELLE
- ◇ Krystina VARIN & Jason TOURNACHE
- ◇ Guillaume VIDECOQ & Julie OLIVIERI



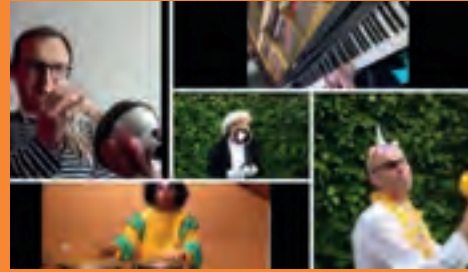
## Décès

Condoléances aux familles de

Ginette BERGEROT, Jean-Marie BERTHE, Jean COLLOT, Yvette DUBOC, Jean-Pierre FOLLET, Annick GONDRÉ, Jérôme GROUT, Maryvonne HAMEL, Pierre HÉLIN, Philippe HUCHET, Patrice LANGLOIS, Roger LEVÉ, Alain MALLET, Monique MINEUR, René PRÉVOST, Bernard SOLIMENT, Rémi TROCHE, Michel BELLET, Alvaro PEREIRA, José DA SILVA LUZ

## LOI ÉGALIM, KÉSAKO ?

Les états généraux de l'alimentation ont débouché sur la loi ÉGalim pour améliorer la rémunération des agriculteurs et promouvoir une alimentation saine et durable, notamment à la cantine. À Malaunay, cela conforte nos engagements : soutenir l'élevage local avec des viandes 100% normandes, des légumes bio et locaux, des produits laitiers bio et AOP, du poisson issu de pêche durable... et bien sûr, la réduction du gaspillage alimentaire, grâce à nos équipes et vos enfants !



## ÉCOLES : UN CLIP POUR SE LAVÉ LES MAINS !

À ne pas manquer sur la page Facebook Malaunay Manifestations : le clip vidéo de la chanson *Lave-toi les mains*, composée, interprétée, filmée et montée par les professeurs de l'EMMA !

## Place de l'éducation



22

## ÉCOLES : DES AMÉNAGEMENTS AU TOP !

Plans de circulation, distances physiques, réagencement des espaces, gel hydroalcoolique... Les services de la Ville, en lien avec les directrices d'école et les équipes enseignantes, ont consacré tous leurs efforts pour adapter les écoles et la restauration scolaire à partir du protocole sanitaire de l'État dans le cadre de la gestion de l'épidémie de COVID-19. Les enfants ont pu ainsi être réadmis à l'école en toute sécurité au sortir du confinement.





# Hey !



## Lien maintenu pendant le confinement

De mars à juin, la Ville de Malaunay a proposé chaque semaine le « journal de bord de Malaunay en confinement ». 8 numéros ont été diffusés sur la page facebook Malaunay Manifestations, pour garder le lien avec les habitants autour d'informations locales, d'idées pour s'occuper, de partages d'initiatives et de remerciements pour les belles solidarités qui ont émergées. Le dernier numéro a été imprimé et diffusé chez les habitants. Retrouvez l'ensemble de ces parutions sur notre site internet à l'adresse : [www.malaunay.fr/Actualites/LE-JOURNAL-DE-BORD-DE-MALAUNAY-EN-CONFINEMENT](http://www.malaunay.fr/Actualites/LE-JOURNAL-DE-BORD-DE-MALAUNAY-EN-CONFINEMENT)



## Passeports et cartes d'identité : les délais s'allongent !

Attention, la préfecture fait savoir que les délais d'obtention des passeports et cartes d'identité s'allongent encore. Prenez vos précautions en vous rendant à l'avance dans les mairies agréées à proximité : Maromme, Déville-lès-Rouen, Canteleu, Mont-Saint-Aignan, Bois-Guillaume, Barentin...

## Aidez le facteur !

N'oubliez pas de bien mettre vos nom et prénom sur les boîtes aux lettres : le travail du facteur en sera beaucoup facilité !

## Publicité

**BÂTISSEUR DE VOTRE TERRITOIRE**

CONSTRUCTION  
EXTENSION  
RÉHABILITATION  
PREFABRICATION  
SCIAGE BETON

**CARTIER**  
www.liberetizer.fr

411 route des Epaves - Le Havre  
14110 Malaunay - Normandie  
02 35 03 14 50  
02 35 03 14 51

**Normandie Réceptions**  
Travailleur événementiel

**Tentes 2 Réceptions**  
Location de tentes et de matériel de réceptions

Location de tentes, tables, chaises, vaisselle...  
Dresse à votre service à gîte !

normandiereceptions@gmail.com  
tentes2receptions@gmail.com

Tel. 06 99 90 51 03 / 06 43 24 97 69 - 76770 Malaunay

LOCATION DE BENNES pour ENTREPRISES et PARTICULIERS

Plateforme de recyclage des déchets du BTP

**D.S.G.**

Mise à disposition de bennes de 5 à 30m<sup>3</sup>

Chemin du Rotin - 76770 Malaunay  
02.35.03.14.50  
Fax : 02.35.03.14.09 - dsr@orange.fr

**CSTP**  
CHEMIN D'ACCÈS - TERRASSEMENT

PARTICULIERS ET ENTREPRISES LOCATION VENTE DE GRAVAT LIVRAISON POSSIBLE

75, rue de Moutville - 76770 MALAUNAY - Tel : 02.35.75.36.98  
Fax : 02.35.03.14.09 - cstp76@orange.fr

Création    Studio    Impression    Régie publicitaire

**EMS** ÉTUDES MÉTHODES & STRATÉGIES

Régie publicitaire officielle du magazine de la ville de Malaunay

Pour devenir partenaire de ces éditions et /ou convenir d'un rendez-vous de présentation : 06.98.75.52.00





**Françoise Bouillon**  
La cigale et la fourmi

**n°6**  
Été 2020

**Le**

MALAUNAY

**Le plan de prévention canicule est activé depuis le 4 juin et jusqu'au 31 août.**

**Le plan canicule c'est :**

- un registre nominatif de solidarités qui recense sur volontariat, toute personne vulnérable souhaitant être contactée en cas de déclenchement de fortes chaleurs ;
- 4 niveaux d'action pour faire face aux pics de chaleur afin de sensibiliser, préparer, agir et mobiliser ;
- des lieux de fraîcheur identifiés sur la ville ;
- une plateforme téléphonique " Canicule info service " ouverte du lundi au samedi, de 8h à 20h au 0800 06 66 66.
- une information accessible sur le site de la ville : [www.malaunay.fr/A-votre-service/Solidarites-logement/Sante-et-prevention/Canicule](http://www.malaunay.fr/A-votre-service/Solidarites-logement/Sante-et-prevention/Canicule)

**Comment s'inscrire sur le registre ?**

Les personnes âgées isolées et fragiles qui le souhaitent sont invitées à se faire connaître auprès des services de la ville en se rendant au CCAS aux horaires d'ouverture pour remplir le formulaire prévu à cet effet, ou en cas d'empêchement, en prenant contact par téléphone au **02 32 82 55 53**.